

Zezwolenie na pomoc państwa w ramach przepisów zawartych w art. 87 i 88 Traktatu WE
Przypadki, względem których Komisja nie wnosi sprzeciwu

(2006/C 87/02)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

Data przyjęcia decyzji: 20.10.2005

Państwo członkowskie: Republika Czeska

Pomoc nr: CZ 45/2004 oraz CZ 110/2004

Tytuł: Czeski przemysł węglowy 2003-2007

Cel: Zabezpieczenie dostaw energii poprzez produkcję węgla

Podstawa prawna: Usnesení vlády č. 395 ze dne 23. dubna 2003

Budżet: 2,2 miliarda CZK (74 mln EUR)

Intensywność lub kwota pomocy: 2,2 miliarda CZK (74 mln EUR)

Czas trwania: 5 lat

Dalsze informacje: Sprawozdanie roczne. Sprawozdanie za rok 2004 należy przedstawić do dnia 31 grudnia 2005 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 16.3.2005

Państwo Członkowskie: Niemcy (Bawaria)

Nr pomocy: N 19/2004

Tytuł: Program pomocy dotyczący wsparcia projektów BiR w dziedzinie biomasy

Cel: Badania i rozwój

Podstawa prawna: Verwaltungsvorschriften zu § 44 Bundeshaushaltsordnung

Budżet: 28,9 mln EUR do 2009 r.

Intensywność lub kwota pomocy: Do 100 % na badania podstawowe, do 60 % na badania przemysłowe i do 35 % na rozwój przedkonkurencyjny; do 100 % na pomoc na BiR dotyczącą produktów wymienionych w załączniku I do Traktatu WE

Czas trwania: Do 31 grudnia 2009 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 20.2.2006

Państwo Członkowskie: Polska

Nr Pomocy: N 28/2006

Tytuł: Pomoc dla Przedsiębiorstwo Projektowania i Dostaw Transportu Technologicznego i Składowania „Techmatrans” S.A.; pożyczka

Cel: Ratowanie przedsiębiorstw

Podstawa prawna: Ustawa z dnia 30 sierpnia 1996 r. o komercjalizacji i prywatyzacji — art. 56 ust. 1 pkt 2 oraz art. 56 ust. 5

Czas trwania: 6 miesięcy

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 22.4.2004

Państwo Członkowskie: Niemcy (Dolna Saksonia)

Nr pomocy: N 41/04

Tytuł: Program BiR „Program na rzecz wsparcia innowacji”

Cel: Wsparcie projektów BiR w Dolnej Saksonii

Podstawa prawna: § 44 Landeshaushaltsordnung des Landes Niedersachsen

Budżet: 30 mln EUR rocznie

Intensywność lub kwota pomocy: na badania przemysłowe: maksymalnie 50 %;

na rozwój przedkonkurencyjny: maksymalnie 25 %;

plus dodatkowe 10 pkt proc. dla MŚP;

plus dodatkowe 10 pkt procentowych premii regionalnej;

plus dodatkowe 10 pkt proc. zgodnie z pkt 5.10.4 lit. a), b) lub c) ram BiR;

łączna intensywność (pomocy) wraz premiami nie przekracza 75 % na badania przemysłowe i 50 % na rozwój przedkonkurencyjny

Czas trwania: do 31 grudnia 2008 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 7.4.2004

Państwo członkowskie: Hiszpania Autonomiczny region Madrytu (Comunidad Autónoma de Madrid)

Nr pomocy: N 73/2004

Tytuł: Pomoc na innowacje technologiczne w sektorze lotniczym. Zmiana istniejącego programu pomocy N 48/03

Cel: Pomoc dla przedsiębiorstw na działania w zakresie badań i rozwoju w celu wsparcia innowacji technologicznych w sektorze lotniczym w autonomicznym regionie Madrytu

Podstawa prawna: Orden de la Consejería de Economía e Innovación Tecnológica por la que se regula la concesión de ayudas cofinanciadas por el Fondo Europeo de Desarrollo Regional para el fomento de la innovación tecnológica en el sector aeroespacial de la Comunidad de Madrid

Budżet: 12 mln EUR rocznie

Intensywność lub kwota pomocy: 50 % na projekty dotyczące badań przemysłowych; 25 % na rozwój przedkonkurencyjny; 75 % na studia wykonalności poprzedzające projekty dotyczące badań przemysłowych; 50 % na studia wykonalności poprzedzające projekty dotyczące rozwoju przedkonkurencyjnego;

Przewiduje się stosowanie następujących premii: 10 pkt dla MŚP; 5 pkt dla regionów objętych pomocą zgodnie z art. 87 ust. 3 lit. c) TWE; 15 pkt w przypadku projektów objętych celami programu ramowego (premia ta może wzrosnąć do 25 pkt w przypadku współpracy transgranicznej); 10 pkt w przypadku współpracy transgranicznej lub współpracy przedsiębiorstw lub państwowych instytutów badawczych lub szerszego rozpowszechniania wyników badań.

Czas trwania: cztery lata (2003-2006)

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 15.4.2004

Państwo członkowskie: Hiszpania

Nr pomocy: N 91/2004

Tytuł: Projekty dotyczące badań i rozwoju w parkach naukowo-technologicznych

Cel: Wzmacnianie struktur, które przyczyniają się do ściślejszych związków między sektorem badań i rozwoju, a sektorem produkcyjnym.

Podstawa prawna: Proyecto de Orden Ministerial de ... de 2004, por la que se establecen las bases reguladoras para la concesión de ayudas del Plan I+D+I para proyectos de I+D realizados en Parques Científicos y Tecnológicos

Budżet: Ok. 78 mln EUR rocznie

Intensywność lub kwota pomocy: 50 % na projekty dotyczące badań przemysłowych; 75 % na studia wykonalności poprzedzające projekty dotyczące badań przemysłowych; 50 % na studia wykonalności poprzedzające projekty dotyczące rozwoju przedkonkurencyjnego; 25 % na projekty dotyczące rozwoju przedkonkurencyjnego.

Przewidziano 10 % premię dla projektów dotyczących badań i rozwoju realizowanych przez MŚP.

Nie przewidziano premii dla projektów realizowanych w regionach objętych pomocą na mocy art. 87 ust. 3 lit a) lub c) traktatu WE

Czas trwania: 2004-2007

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 1.6.2005

Państwo Członkowskie: Szwecja

Nr Pomocy: N 187/2004

Tytuł: Zwolnienie z podatku akcyzowego na biopaliwa

Cel: Ochrona środowiska

Podstawa prawna: Lagen 1994:1776 om skatt på energi

Intensywność lub kwota pomocy: 16 500 000 EUR

Czas trwania: 1.1.2004-31.12.2008

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia: 26.7.2004

Państwo Członkowskie: Hiszpania (Kraj Basków)

Numer pomocy: N 234/2003

Tytuł: „Ayudas para apoyar la realización de actividades de desarrollo tecnológico e innovación (2005-2010)”

Cel: Program ma na celu udzielenie pomocy na promowanie działań w zakresie badań, rozwoju i innowacji technologicznych przez ułatwianie finansowego wsparcia na rzecz prowadzenia projektów dotyczących rozwoju i innowacji technologicznych

Podstawa prawna: «Decreto 121/2000, de 27 de junio, y su modificación por Decreto 279/2000, de 27 de diciembre, que desarrollan normativamente el grueso de las líneas estratégicas definidas tanto en el Plan Interinstitucional de Promoción Económica 2000-2003 como en el Plan de Ciencia, Tecnología e Innovación 2001-2004, modificado por el Decreto 222/2002, de 1 de octubre, por el que se establecen distintas líneas de ayuda con fines de Promoción Económica y de impulso de la Ciencia, la Tecnología y la Innovación» y «Proyecto de Orden de los Consejeros de Industria, Comercio y Turismo y de (...) por la que se regula el programa de apoyo a la realización de proyectos de desarrollo tecnológico e innovación».

Budżet: 9 mln EUR na rok

Intensywność lub kwota pomocy: Do 45 % kosztów kwalifikowanych projektów BiR. Do 20 % inwestycji w innowacje

Czas trwania: 1.1.2005-31.12.2010

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 25.1.2006

Numer pomocy: N 304/2005

Państwo Członkowskie: Austria [Oberösterreich]

Tytuł: Geplante Ausbildungsbeihilfen für das Projekt „Dieselproduktion Neu (2005-2010)“ der BMW Motoren GmbH

Cel: Szkolenia [Ograniczona do sektora motoryzacyjnego]

Podstawa prawna: Richtlinien für die Gewährung von Beihilfen gemäß §51a Arbeitsmarktförderungsgesetz

Allgemeine Förderungsrichtlinie des Landes Oberösterreich

Budżet: Roczne planowane wydatki: 1,62 mln EUR

Całkowita wielkość przyznanej pomocy: 7,32 mln EUR

Maksymalna intensywność pomocy: 54,9 %, 29,9 %

Czas trwania: 2006-2010

Rodzaj pomocy: Pomoc indywidualna — Dotacja bezpośrednia

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 7.2.2006

Państwo członkowskie: Szwecja

Nr sprawy: N 369/2005

Tytuł: „Pomoc inwestycyjna na zmianę bezpośredniego ogrzewania elektrycznego w domach mieszkalnych”

Cel: Oszczędzanie energii i przejście na odnawialne źródła energii

Podstawa prawna: Förordning (2005:XX) om investeringsstöd för konvertering av direktverkande elvärme i bostadshus

Budżet: Łącznie: 1 500 mln SEK (ok. 158 mln EUR)

Rocznie: 300 mln SEK (ok. 32 mln EUR)

Intensywność lub kwota pomocy: 30 %

Czas trwania: 1.1.2006-31.12.2010

Dalsze informacje: Sprawozdanie roczne

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 19.1.2005

Państwo członkowskie: Republika Czeska

Nr pomocy: N 400/2004

Tytuł: Wkład na rzecz złagodzenia skutków reorganizacji czeskich kolei (České Dráhy oraz Správa železniční dopravní cesty)

Cel: Środek o charakterze socjalnym na rzecz danych pracowników kolei, którzy stracili pracę w wyniku procesu restrukturyzacji i znajdują się w trudnej sytuacji

Podstawa prawna: Nařízení vlády č. 322/2002 Sb. a návrh na prodloužení tohoto nařízení

Budżet: 1 860 milionów CZK

Intensywność lub kwota pomocy: środek nie stanowi pomocy

Czas trwania: 2005-2008 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 17.3.2005

Państwo Członkowskie: Włochy (Lazio)

Nr pomocy: N 450/2003

Tytuł: Wsparcie badań nad nowymi lekami i ich rozwoju oraz rozwój nowych wskaźników terapeutycznych dla istniejących leków

Cel: BiR w sektorze farmaceutycznym

Podstawa prawna: Legge regionale n. 20 del 22 luglio 2002 e regolamento attuativo

Budżet: 1,5 mln EUR przez pierwszy rok, maksymalnie 8 mln EUR na rok

Intensywność lub kwota pomocy: 25 % na badania przemysłowe, 10 % na rozwój przedkonkurencyjny, dziesięcioprocentowy wzrost dla MŚP

Czas trwania: 5 lat

Inne informacje: Przedmiotowe Państwo Członkowskie zobowiązało się dostarczyć Komisji sprawozdanie.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 22.6.2005

Państwo członkowskie: Polska

Nr pomocy: N 571/2004

Tytuł: plan restrukturyzacji polskiego przemysłu węglowego 2004-2010

Cel: zabezpieczenie dostaw energii poprzez produkcję węgla

Podstawa prawna:

1. Program „Restrukturyzacja górnictwa węgla kamiennego w latach 2004-2006 oraz strategia na lata 2007-2010” przyjęty przez Radę Ministrów w dniu 27 kwietnia 2004 r.
2. „Plan dostępu do zasobów węgla kamiennego w latach 2004-2006 oraz plan zamknięcia kopalń w latach 2004-2007” przyjęty przez Radę Ministrów w dniu 7 września 2004 r.
3. Ustawa z dnia 28 listopada 2003 r. o restrukturyzacji górnictwa węgla kamiennego w latach 2003-2006 (Dz.U. nr 210, poz. 2037).
4. Rozporządzenie Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 11 lutego 2004 r. w sprawie dotacji na restrukturyzację zatrudnienia w przedsiębiorstwach górniczych, szczegółowych zasad przyznawania i wypłacania ekwiwalentu pieniężnego z tytułu prawa do bezpłatnego węgla oraz refundowania kosztów deputatu węglowego w naturze i rent wyrównawczych (Dz.U. nr 25, poz. 223).

5. Rozporządzenie Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 11 lutego 2004 r. w sprawie pożyczek dla pracowników przedsiębiorstw górniczych zatrudnionych na powierzchni na podjęcie działalności gospodarczej (Dz.U. nr 25, poz. 222).

6. Rozporządzenie Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 28 stycznia 2004 r. w sprawie dotacji na finansowanie likwidacji kopalń (Dz.U. nr 18, poz. 171).
7. Ustawa z dnia 30 sierpnia 2002 r. o restrukturyzacji niektórych należności publicznoprawnych od przedsiębiorców (Dz.U. nr 155, poz. 1287 ze zmianami).
8. Ustawa z dnia 30 października 2002 r. o pomocy publicznej dla przedsiębiorców o szczególnym znaczeniu dla rynku pracy (Dz.U. nr 213, poz. 1800 ze zmianami).
9. Ustawa z dnia 29 sierpnia 1997 r. Ordynacja podatkowa (Dz.U. nr 137, poz. 926 ze zmianami).
10. Ustawa z dnia 13 października 1998 r. o systemie ubezpieczeń społecznych (Dz.U. nr 137, poz. 887 ze zmianami).
11. Ustawa z dnia 1 grudnia 1995 r. o wpłatach z zysku przez jednoosobowe spółki Skarbu Państwa (Dz.U. nr 154, poz. 792).
12. Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 17 lutego 2004 r. w sprawie warunków i trybu sprzedaży wierzytelności Skarbu Państwa z tytułu udzielonych poręczeń i gwarancji, zamiany tych wierzytelności na akcje (udziały), rozłożenia ich spłaty na raty oraz umorzenia wierzytelności w całości lub w części (Dz.U. nr 26, poz. 230).
13. Ustawa budżetowa na rok 2004 (Dz.U. nr 17, poz. 137) oraz na lata 2005 i 2006

Intensywność lub kwota pomocy: 6 232 725,94 tysiące PLN (2004-2006)

Czas trwania: 7 lat (plan restrukturyzacji), 3 lata (roczna pomoc w latach 2004-2006)

Inne informacje: roczne powiadomienie za lata 2007 do 2010 oraz sprawozdanie roczne. Sprawozdanie za 2004 r. należy przedłożyć do dnia 31 grudnia 2005 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 20.7.2005

Państwo członkowskie: Francja — Wyspa Réunion

Nr pomocy: N 607/2004

Tytuł: Program pomocy indywidualnej o charakterze socjalnym na mocy art. 87 ust. 2 lit. a) Traktatu ustanowiony na korzyść niektórych kategorii pasażerów korzystających z linii lotniczych na trasach łączących Francję z Réunion

Cel: Transport lotniczy — Ustanowienie programu indywidualnej pomocy socjalnej na rzecz niektórych kategorii pasażerów i mieszkańców wyspy ma na celu zmniejszenie odizolowania wynikającego z wyspiarskiego charakteru wyspy Réunion

Podstawa prawna: Article 60 de la loi n° 2003-660 du 21.7.2003 de programme pour l'outre-mer; décret n° 2004-100 du 30.1.2004 relatif à la dotation de continuité territoriale; arrêté du 2.2.2004 fixant la répartition de la dotation de continuité territoriale; délibérations n° DAE/20040019 du 29 juin 2004 de l'assemblée plénière du conseil régional de la Réunion portant dispositif de continuité territoriale et n° DAE/2004-0679 du 14 septembre 2004 de la commission permanente du conseil régional de la Réunion portant modalités pratiques de gestion du dispositif de continuité territoriale

Budżet: 8,1 mln EUR na rok 2005

Intensywność lub kwota pomocy: 30 %

Czas trwania: Program pomocy jest ustanowiony eksperymentalnie na okres jednego roku

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/

Data przyjęcia decyzji: 13.10.2004

Państwo Członkowskie: Hiszpania

Nr pomocy: NN 30/2004

Tytuł: Bezprawne przedłużenie programu pomocy N 630/2001. Pomoc na kapitalizację przedsiębiorstw opartych na technologii

Cel: Pomoc w formie kapitału podwyższonego ryzyka

Podstawa prawna: Real Decreto 1002/2003, de 25 de julio, por el que se modifica el Real Decreto 601/2002, de 20 de junio, por el que se regulan las bases y régimen de funcionamiento de la línea de apoyo a la capitalización de empresas de base tecnológica y se realiza la convocatoria de ayudas a que se refiere dicha línea

Budżet: 72,12 mln EUR

Czas trwania: Do 30 sierpnia 2003 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/